






Rinieri



MADE IN

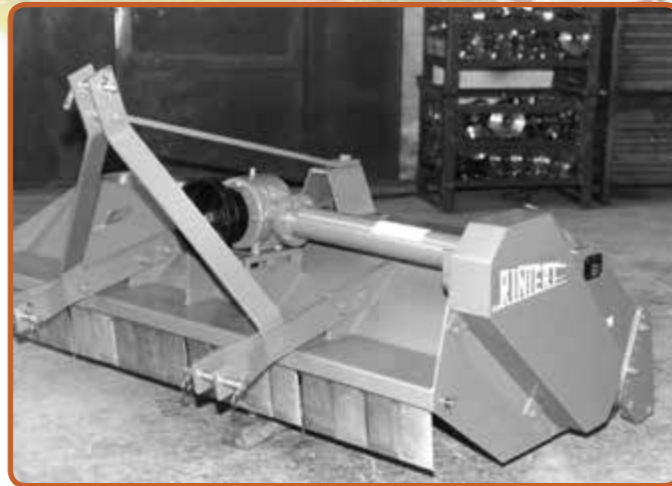
ITALY



-  RASAERBA - TRINCIA - ANDANATORI
-  FLAIL & ROTARY MOWER - SHREDDER - BRUSH SWEEPER
-  BROYEUR - TONDEUSE - ANDAINEUR DE SARMENTS
-  MULCHER - STREIFENMULCHER - REIHENKEHRER
-  TRITURADORA - CORTADORA DE CÉSPED - BARREDORA RAMAS

MADE IN ITALY SINCE 1920

www.rinieri.com



At the end of the 70's we started the manufacturing of shredders and mowers and over the years the range has been always increased and updated. Today in this catalogue there are 26 different models for all uses. The machines are built entirely in our plants in Forlì (Italy), where we carry out all processes from laser cutting of metal sheets, the manufacturing and balancing of rotors, up to the painting with ecological painting. In this way we can ensure certified quality thanks to a direct control of all processing stages and of all components.

At the end of the 70's we started the manufacturing of shredders and mowers and over the years the range has been always increased and updated. Today in this catalogue there are 26 different models for all uses. The machines are built entirely in our plants in Forlì (Italy), where we carry out all processes from laser cutting of metal sheets, the manufacturing and balancing of rotors, up to the painting with ecological painting. In this way we can ensure certified quality thanks to a direct control of all processing stages and of all components.



A la fin des années 70, nous avons commencé la fabrication de broyeurs et au cours des années, la gamme a été continuellement élargie et mise à jour. Aujourd'hui, dans ce catalogue, il y a 26 modèles différents pour tous les usages. Les machines sont construites entièrement dans nos usines à Forlì (Italie), où nous réalisons tous les procédés: du coupe laser de tôle, la création et l'équilibrage des rotors, à la peinture avec peintures écologiques. De cette façon, nous pouvons garantir à nos clients un produit de qualité certifié par un contrôle direct et précis des différents procédés et de tous les composants.

Am Ende der 70er Jahre haben wir mit der Herstellung von Mulcher begonnen. Im Laufe der Jahre wurde die Auswahl erweitert und aktualisiert. Heute schließt unser Katalog 26 verschiedene Modelle für alle Bedienungen ein. Die Maschinen werden komplett in unserem Werk in Forlì (Italien) eingebaut, wo wir Schneiden durch Lasermaschine, Herstellung und Auswuchten der Rotoren, ökologische Lackierung durchführen. Auf diese Weise können wir unseren Kunden ein qualitativ hochwertiges Produkt durch eine direkte und präzise Kontrolle der verschiedenen Bearbeitungen und alle Komponenten sicherstellen.

Iniciamos a producir las trituradoras al final de los años '70 y a lo largo de los años hemos ampliado y actualizado continuamente la gama. Hoy presentamos en este catálogo 26 modelos diferentes para cualquier uso. Construimos las máquinas completamente en nuestras plantas de Forlì (Italia) donde realizamos todas las fases del trabajo, desde el corte por laser de la chapa, pasando por la realización y equilibrado de los rotores, hasta la pintura con productos ecológicos. De esta manera podemos garantizarles a nuestros clientes un producto de calidad certificada gracias a un control directo y atento a las varias fases del trabajo y a todos los componentes.



Taglio dell'erba
Cutting grass
Couper l'herbe
Grasmähen
Cortar hierba

TRM-R	TRD	TRF	TRF	TRC	TRL	TRP
		TRF-D	TRF-D	T-RAPT	TRL-B	TRZ
		TRU	TRU		TRL-L	
		TRU-D	TRU-D			
RAS		TRC	TRC			
		T-RAPT				



Residui di cereali
Cereal residues
Résidus céréalières
Getreiderückstände
Residuos de cereales

TRC	TRC	TRC
T-RAPT		T-RAPT



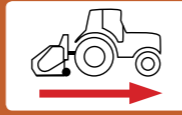
Potature
Pruning
Élagage
Schnittgut
Podas

TRF	TRL	TRP	TRR2
TRF-D	TRL-B	TRZ	
TRU	TRL-L	TRR1	
TRU-D			
TRC			
T-RAPT			



Rami e tronchi
Branches and trees
Branches et tiges
Äste und Stämme
Ramas y arboles

TRU	TRL	TRP	TRR2
TRU-D	TRL-B	TRZ	
TRC	TRL-L	TRR1	
T-RAPT			



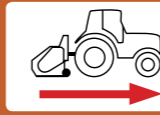
540 rpm
Standard



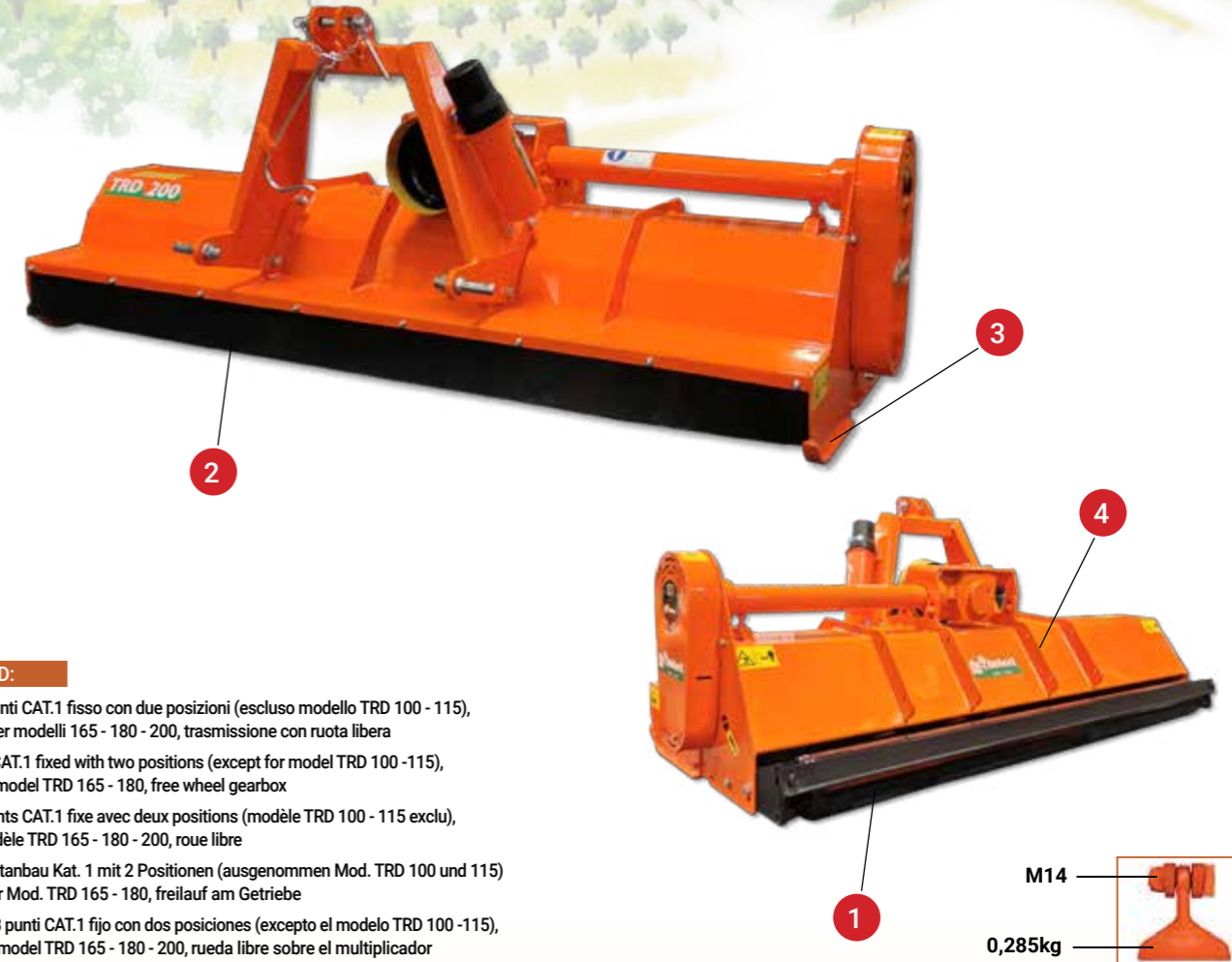
1000 rpm
Optional



540 rpm
Standard



2 cm (0,8")



STANDARD:

Attacco a 3 punti cat. 1-2, ruota libera sul moltiplicatore
3 point hitch CAT.1-2, free wheel gearbox
Attelage à 3 points CAT.1-2, ruoe libre
Dreipunktanbau Kat.1-2, Freilauf am Getriebe
Enganche de 3 puntos CAT.1-2, Rueda libre sobre el multiplicador



RASAERBA RAS - RAS ROTARY MOWER - TONDEUSE RAS - SICHELMULCHER RAS - CORTADORA DE CÉSPED RAS						
MOD						
	6	cm (inch)	cm (inch)	cm (inch)	kg (lbs)	HP
RAS 140	6	140 (63)	145 (65)	72 (28)	330 (727)	30-40
RAS 160	6	160 (63)	165 (65)	82 (32)	360 (793)	40-50
RAS 180	6	180 (71)	185 (73)	92 (37)	390 (860)	50-60
RAS 200	6	200 (79)	205 (81)	102 (40)	420 (925)	60-70
RAS 225	6	225 (89)	230 (91)	115 (45)	450 (990)	70-80
RAS 250	6	250 (98)	255 (100)	127 (50)	480 (1055)	80-90

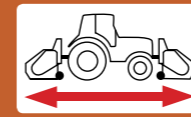
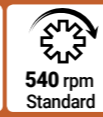
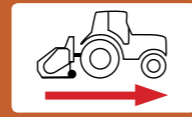
STANDARD:

Attacco a 3 punti CAT.1 fisso con due posizioni (escluso modello TRD 100 - 115), e reversibile per modelli 165 - 180 - 200, trasmissione con ruota libera
3-point hitch CAT.1 fixed with two positions (except for model TRD 100 - 115), reversible for model TRD 165 - 180, free wheel gearbox
Attelage 3 points CAT.1 fixe avec deux positions (modèle TRD 100 - 115 exclu), reversible modèle TRD 165 - 180 - 200, roue libre
Fixer Dreipunktanbau Kat. 1 mit 2 Positionen (ausgenommen Mod. TRD 100 und 115) und reversibler Mod. TRD 165 - 180, freilauf am Getriebe
Enganche de 3 punti CAT.1 fijo con dos posiciones (excepto el modelo TRD 100 - 115), reversible por model TRD 165 - 180 - 200, rueda libre sobre el multiplicador

TRD TRINCIAERBA - SHREDDER TRD - BROYEUR TRD - MULCHER TRD - TRITURADOR TRD								
MOD								
		cm (inch)	cm (inch)	cm (inch)	cm (inch)	kg (lbs)	HP	
TRD 100	14	100 (39)	108 (43)	50 (19)	50 (19)	150 (330)	14 - 20	2
TRD 115	16	115 (45)	123 (48)	57,5 (22)	57,5 (22)	160 (352)	15 - 25	2
TRD 130	18	130 (51)	138 (54)	65 (25)	85 (33)	170 (375)	18 - 30	2
TRD 150	20	150 (59)	158 (62)	75 (25)	95 (37)	185 (407)	20 - 35	2
TRD 165	24	165 (65)	175 (69)	92 (36)	118 (46)	240 (528)	25 - 40	3
TRD 180	26	180 (71)	190 (75)	92 (36)	118 (46)	260 (572)	28 - 40	3
TRD 200	30	200 (79)	210 (83)	100 (39)	125 (49)	290 (638)	30 - 40	3

- 1** Ruote anteriori regolabili
Adjustable front wheels
Roues antérieures réglable
Wagen mit einstellbaren Stützrädern
Ruedas anteriores ajustable
- 2** Rulli posteriori registrabili
Adjustable rear rollers
Rouleaux postérieurs réglables
Heckwalzen
Rodillos traseros ajustables
- 3** Attacco a 3 punti con attacco per atomizzatore (optional)
3-point hitch with sprayer connection (optional)
Attelage 3 points avec attelage pour pulvérisateur (optionnel)
Dreipunktanbau mit Sprayeranschluss (optional)
Enganche de 3 puntos con enganche para atomizador (opcional)
- 4** Coltelli mobili (optional)
Swing-away blades (optional)
Couteaux mobiles (optional)
Bewegliche Messer (optional)
Cuchillos mobiles (opcional)

- 1** Rullo posteriore
Rear roller
Rouleau postérieur
Heckwalze
Rodillo trasero
- 2** Protezione anteriore in gomma
Front rubber protection
Protection antérieure en caoutchouc
Vorderer Schutz aus Gummi
Protección anterior de goma
- 3** Slitte laterali
Side skids
Chariot latéral
Seitenkufen
Patines laterales
- 4** Doppio attacco TRD 165 - 180 - 200
Double attachment TRD 165 - 180 - 200
Raccord double TRD 165 - 180 - 200
Doppelkupplung TRD 165 - 180 - 200
Enganche doble TRD 165 - 180 - 200



OPTIONAL:



STANDARD:

Attacco a 3 punti CAT.1 con spostamento manuale, trasmissione con ruota libera
 3-point hitch CAT.1 with manual side side shift, free wheel gearbox
 Attelage 3 points CAT.1 avec déplacement manuel, roue libre
 Dreipunktbau Kat. 1 mit manueller Seitenverschiebung, freilauf
 Enganche de 3 puntos CAT.1 con desplazamiento manual, rueda libre



STANDARD:

Attacco a 3 punti doppio CAT.1 con spostamento idraulico, trasmissione con ruota libera
 3-point hitch CAT.1 with manual side side shift, free wheel gearbox
 Attelage 3 points CAT.1 avec déplacement manuel
 Dreipunktbau Kat. 1 mit manueller Seitenverschiebung, freilauf
 Enganche de 3 puntos CAT.1 con desplazamiento manual, rueda libre



TRF TRINCIA SARMENTI REVERSIBILE - REVERSIBLE SHREDDER TRF - BROYEUR REVERSIBLE TRF - REVERSIBLER MULCHER TRF - TRITURADOR REVERSIBLE TRF

MOD									
	24	12	cm (inch)	cm (inch)	cm (inch)	cm (inch)	kg (lbs)	HP	
TRF 115	24	12	115 (45)	125 (49)	57 (22)	75 (29)	260 (570)	18 - 24	3
TRF 130	28	14	130 (51)	140 (55)	74 (29)	92 (36)	280 (615)	25 - 40	3
TRF 150	32	16	150 (59)	160 (63)	76 (30)	107 (42)	310 (680)	30 - 50	3
TRF 165	36	18	165 (65)	175 (69)	83 (32)	114 (44)	340 (750)	40 - 50	3
TRF 180	40	20	180 (71)	190 (75)	91 (36)	122 (48)	370 (815)	40 - 60	3

TRF-D TRINCIA SARMENTI CON DOPPIO ATTACCO A 3 PUNTI - SHREDDER TRF-D WITH DOUBLE 3 POINT ATTACHMENT - BROYEUR TRF-D AVEC DOUBLE ATTELAGE 3 POINTS - MULCHER TRF-D MIT DOPPELTER 3-PUNKT ANHÄNGUNG - TRITURADOR TRF-D CON DOBLE ENGANCHE DE 3 PUNTOS

MOD									
	24	12	cm (inch)	cm (inch)	cm (inch)	cm (inch)	kg (lbs)	HP	
TRF-D 115	24	12	115 (45)	125 (49)	56 (22)	75 (29)	310 (680)	18 - 24	3
TRF-D 130	28	14	130 (51)	140 (55)	71 (28)	90 (35)	335 (738)	25 - 40	3
TRF-D 150	32	16	150 (59)	160 (63)	76 (30)	107 (42)	370 (815)	30 - 50	3
TRF-D 165	36	18	165 (65)	175 (69)	91 (36)	122 (48)	410 (903)	40 - 50	3
TRF-D 180	40	20	180 (71)	190 (75)	106 (42)	137 (54)	445 (981)	40 - 60	3

1
 Griglia di frantumazione interna
 Interior counter-Knives
 Grille de broyage intérieure
 Filtergitter für bessere Mulchgutzerkleinerung
 Rejilla de trituración interna

2
 Scarico sul rullo
 Discharge on the roller
 Décharge sur le rouleau
 Auslass über der Walz
 Descarga sobre el rodillo

3
 Palette anteriori in acciaio
 Front steel aprons
 Palettes antérieures en acier
 Vordere Sicherheitsklappen aus Stahl
 Paletas anteriores de acero

4
 Slitte laterali regolabili
 Adj. side skids
 Chariot latéral réglables
 Einst. Seitenkufen
 Patines laterales ajustables

5
 Protezione posteriore in gomma
 Rubber back protection
 Protection postérieure en caoutchouc
 Heckschutz aus Gummi
 Protección trasera de goma

6
 Doppio attacco a 3 punti
 Double 3 point attachment
 Double attelage 3 points
 Doppelter 2-punky anhangung
 Doble enganche de 3 puntos



OPTIONAL:



STANDARD:

Attacco a 3 punti CAT.1-2 con spostamento manuale e reversibile, ruota libera
 Double 3-point hitch CAT.1-2 with reversible and manual side shift, free wheel gearbox
 Attelage 3 points CAT.1-2 avec déplacement manuel et réversible, roue libre
 Reversibler Dreipunktbau Kat. 1-2 mit manueller Seitenverschiebung, freilauf
 Enganche de 3 puntos CAT.1-2 con desplazamiento manual y reversible, rueda libre



TRU - TRINCIA REVERSIBILE - REVERSIBLE SHREDDER - BROYEUR REVERSIBLE - REVERSIBLER MULCHER - TRITURADOR REVERSIBLE

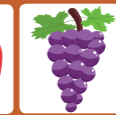
MOD									
			cm (inch)	cm (inch)	cm (inch)	cm (inch)	kg (lbs)	HP	
TRU 100	20	10	100 (39)	113 (44)	50 (20)	64 (25)	360 (792)	30 - 45	3
TRU 125	28	14	125 (49)	138 (55)	64 (25)	90 (35)	390 (858)	35 - 50	3
TRU 140	32	16	136 (53)	149 (59)	69 (27)	96 (38)	410 (902)	35 - 60	3
TRU 150	36	18	150 (59)	163 (64)	75 (29)	115 (45)	420 (924)	40 - 60	3
TRU 165	36	18	165 (65)	178 (70)	86 (34)	126 (49)	440 (968)	50 - 60	3
TRU 185	40	20	185 (73)	198 (78)	94 (37)	134 (53)	460 (1012)	60 - 70	3
TRU 200	44	22	200 (79)	213 (84)	101 (40)	141 (55)	480 (1056)	70 - 80	4
TRU 225	48	24	225 (89)	238 (94)	114 (45)	154 (61)	520 (1144)	80 - 100	4
TRU 240	48	24	236 (92)	249 (97)	118 (46)	158 (62)	580 (1276)	80 - 110	4

1
 Doppia scocca con griglia di frantumazione
 Double body with Counter-Knives
 Double châssis avec grille de broyage
 Doppelte Außenhülle mit Filtergitter für bessere Mulchgutzzerkleinerung
 Doble armazón con rejilla de trituración

2
 Ramponi posteriori
 Rear smooth right side
 Crampons arrière
 Glatte rechte Seitenfläche
 Crampones traseros

3
 Palette anteriori in acciaio
 Front steel aprons
 Palettes antérieures en acier
 Vordere Sicherheitsklappen aus Stahl
 Paletas anteriores de acero

4
 Slitte laterali
 Side skids
 Chariot latéral
 Seitenkufen
 Patines laterales



STANDARD:

Attacco a 3 punti doppio CAT.1-2 con spostamento idraulico e reversibile, ruota libera
 Double 3-point hitch CAT.1-2 with reversible and manual side shift, free wheel gearbox
 Attelage 3 points CAT.1-2 avec déplacement manuel et réversible, roue libre
 Reversibler Dreipunktbau Kat. 1-2 mit manueller Seitenverschiebung, freilauf
 Enganche de 3 puntos CAT.1-2 con desplazamiento manual y reversible, rueda libre



TRU-D - TRINCIA CON DOPPIO ATTACCO A 3 PUNTI - SHREDDER WITH DOUBLE 3 POINT ATTACHMENT - BROYEUR AVEC DOUBLE ATTELAGE 3 POINTS - MULCHER MIT DOPPELTER 3-PUNKT ANHÄNGUNG - TRITURADOR CON DOBLE ENGANCHE DE 3 PUNTOS

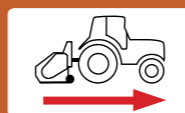
MOD									
			cm (inch)	cm (inch)	cm (inch)	cm (inch)	kg (lbs)	HP	
TRU-D 100	20	10	100 (39)	113 (44)	50 (20)	64 (25)	430 (947)	30 - 45	3
TRU-D 125	28	14	125 (49)	138 (55)	64 (25)	90 (35)	480 (1056)	35 - 50	3
TRU-D 150	32	16	136 (53)	149 (59)	69 (27)	96 (38)	500 (1102)	35 - 60	3
TRU-D 185	36	18	150 (59)	163 (64)	75 (29)	115 (45)	510 (1124)	40 - 60	3
TRU-D 165	36	18	165 (65)	178 (70)	86 (34)	126 (49)	520 (1144)	50 - 60	3
TRU-D 185	40	20	185 (73)	198 (78)	94 (37)	134 (53)	540 (1190)	60 - 70	3
TRU-D 200	44	22	200 (79)	213 (84)	101 (40)	141 (55)	560 (1234)	70 - 80	4
TRU-D 225	48	24	225 (89)	238 (94)	114 (45)	154 (61)	600 (1322)	80 - 100	4
TRU-D 240	48	24	236 (92)	249 (97)	118 (46)	158 (62)	640 (1410)	80 - 110	4

5
 Fiancata destra liscia
 Flat right side
 Côté droit lisse
 Glatte rechte Seite
 Lado derecho liso

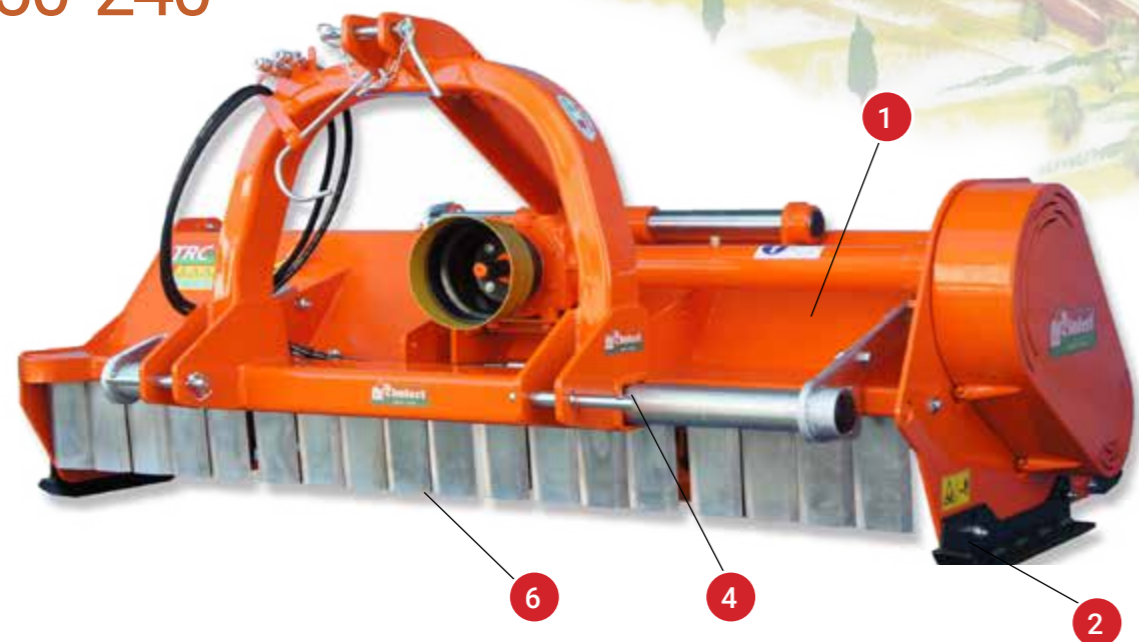
6
 Rullo posteriore
 Rear roller
 Rouleau postérieur
 Heckwalze
 Rodillo trasero

7
 Doppio attacco a 3 punti
 Double 3 point attachment
 Double attelage 3 points
 Doppelter 2-punkt anhangung
 Doble enganche de 3 puntos

TRC



150-240



STANDARD:

Attacco a 3 punti CAT. 1-2, trasmissione a ruota libera
 3 point hitch CAT. 1-2, free wheel gearbox
 Attelage 3 points CAT. 1-2, roue libre
 Dreipunktanbau Kat. 1-2, freilauf
 Enganche de 3 puntos CAT. 1-2, rueda libre

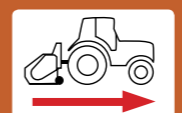


TRC 150-240 - TRINCIA UNIVERSALE - MULTI PURPOSE SHREDDER - BROEUR UNIVERSEL - UNIVERSAL MULCHER - TRITURADORA UNIVERSAL

MOD									
			cm (inch)	cm (inch)	cm (inch)	cm (inch)	kg (lbs)	HP	
TRC 150	36	18	150 (59)	167 (65)	68 (30)	109 (43)	500 (1102)	40 - 60	3
TRC 165	36	18	165 (65)	182 (71)	81 (32)	121 (48)	520 (1145)	50 - 60	3
TRC 185	40	20	185 (73)	202 (79)	93 (37)	134 (53)	550 (1210)	50 - 80	3
TRC 200	44	22	200 (79)	217 (85)	100 (39)	140 (55)	590 (1300)	60 - 90	4
TRC 225	48	24	225 (89)	242 (94)	113 (45)	143 (56)	630 (1390)	70 - 100	4
TRC 240	48	24	235 (93)	253 (100)	117 (46)	158 (62)	690 (1520)	80 - 120	4

- 1** Griglia di frantumazione interna
Interior counter-Knives
Grille de broyage intérieure
Filtergitter für bessere Mulchgutzerkleinerung
Rejilla de trituración interna
- 2** Slitte laterali regolabili
Adjustable side skids
Chariots latérales réglables
Einstellbare Seitenkufen
Patines laterales ajustables
- 3** Cofano apribile per ispezione
Opening panel for inspection
Ouverture du châssis pour inspection
Haube für Inspektionen offenbar
Apertura del cofre para la inspección
- 4** Spostamento laterale idraulico (optional)
Hydraulic side shift (optional)
Déplacement latéral hydraulique (optional)
Hydraulische Seitenverschiebung (optional)
Desplazamiento lateral hidráulico (optional)
- 5** Rullo posteriore
Rear roller
Rouleau postérieur
Heckwalze
Rodillo trasero

TRC



250-300



STANDARD:

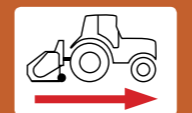
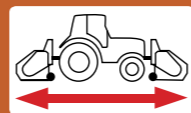
Attacco a 3 punti CAT.2 con spostamento idraulico, trasmissione con ruota libera
 3 point hitch CAT.2 with hydraulic side shift, free wheel gearbox
 Attelage 3 points CAT.2 avec déplacement hydraulique, roue libre
 Dreipunktanbau Kat. 2 mit hydraulischer Seitenverschiebung, freilauf
 Enganche de 3 puntos CAT. 2 con desplazamiento hidráulico, rueda libre



TRC - TRINCIA UNIVERSALE - UNIVERSALE SHREDDER - BROEUR UNIVERSEL - UNIVERSAL MULCHER - TRITURADORA UNIVERSAL

MOD									
			cm (inch)	cm (inch)	cm (inch)	cm (inch)	kg (lbs)	HP	
TRC 250	72	24	250 (98)	274 (107)	123 (48)	178 (70)	1022 (2244)	75-130	5
TRC 280	84	28	275 (108)	299 (117)	138 (54)	193 (76)	1100 (2420)	80-130	5
TRC 300	90	30	300 (118)	324 (127)	153 (60)	208 (82)	1150 (2530)	85-130	5

- 1** Doppia scocca con doppia griglia di frantumazione
Double body with double Counter-Knives
Double châssis avec double grille de broyage
Doppelte Außenhülle mit doppeltem Filtergitter für bessere Mulchgutzerkleinerung
Doble armazón con doble rejilla de trituración
- 2** Slitte laterali regolabili
Adjustable side skids
Chariots latérales réglables
Einstellbare Seitenkufen
Patines laterales ajustables
- 3** Cofano posteriore regolabile
Adjustable rear hood
Coffre postérieur réglable
Einstellbare Heckhaube
Capot trasero ajustable
- 4** Palette anteriori in acciaio
Front steel aprons
Palettes antérieures en acier
Vordere Sicherheitsklappen aus Stahl
Paletas anteriores de acero
- 5** Rullo posteriore con protezione in gomma
Rear roller with rubber protection
Rouleau postérieur avec protection en caoutchouc
Heckwalze und heckschutz aus Gummi
Rodillo trasero con protección de goma
- 6** Spostamento laterale idraulico
Hydraulic side shift
Déplacement latéral hydraulique
Hydraulische Seitenverschiebung
Desplazamiento lateral hidráulico
- 7** Scarico sopra al rullo
Discharge on the roller
Décharge sur le rouleau
Auslass über der Walze
Descarga sobre el rodillo



STANDARD:

Attacco a 3 punti CAT.2 con spostamento idraulico, trasmissione con ruota libera
 3 point hitch CAT.2 with hydraulic side shift, free wheel gearbox
 Attelage 3 points CAT.2 avec déplacement hydraulique, ruoe libre
 Dreipunktanbau Kat. 2 mit hydraulischer Seitenverschiebung, freilauf
 Enganche de 3 puntos CAT. 2 con desplazamiento hidráulico, rueda libre



T-RAPTOR TRINCIA UNIVERSALE CON DOPPIO ATTACCO A 3 PUNTI - UNIVERSAL SHREDDER T-RAPTOR WITH DOUBLE 3 POINT ATTACHMENT - BROYEUR UNIVERSEL T-RAPTOR AVEC DOUBLE ATTELAGE 3 POINTS - MULCHER T-RAPTOR MIT DOPPELTER 3-PUNKT ANHÄNGUNG - TRITURADOR T-RAPTOR CON DOBLE ENGANCHE DE 3 PUNTOS

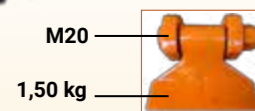
MOD									
			cm (inch)	cm (inch)	cm (inch)	cm (inch)	kg (lbs)	HP	
TRC 250	72	24	250 (98)	274 (107)	123 (48)	178 (70)	1120 (2460)	75-130	5
TRC 280	84	28	275 (108)	299 (117)	138 (54)	193 (76)	1200 (2640)	80-130	5
TRC 300	90	30	300 (118)	324 (127)	153 (60)	208 (82)	1250 (2760)	85-130	5

- 1** Doppia scocca con doppia griglia di frantumazione
Double body with double Counter-Knives
Double châssis avec double grille de broyage
Doppelte Außenhülle mit doppeltem Filtergitter für bessere Mulchgutzerkleinerung
Doble armazón con doble rejilla de trituración
- 2** Doppio attacco a 3 punti
Double 3 point attachment
Double attelage 3 points
Doppelter 2-punky anhangung
Doble enganche de 3 puntos
- 3** Cofano posteriore regolabile
Adjustable rear hood
Coffre postérieur réglable
Einstellbare Heckhaube
Capot trasero ajustable
- 4** Slitte laterali regolabili
Adjustable side skids
Chariots latérales réglables
Einstellbare Seitenkufen
Patines laterales ajustables
- 5** Rullo posteriore con protezione in gomma
Rear roller with rubber protection
Rouleau postérieur avec protection en caout.
Heckwalze und heckschutz aus Gummi
Rodillo trasero con protección de goma
- 6** Spostamento laterale idraulico
Hydraulic side shift
Déplacement latéral hydraulique
Hydraulische Seitenverschiebung
Desplazamiento lateral hidráulico
- 7** Scarico sopra al rullo
Discharge on the roller
Décharge sur le rouleau
Auslass über der Walze
Descarga sobre el rodillo
- 8** Palette anteriori in acciaio
Front steel aprons
Palettes antérieures en acier
Vordere Sicherheitsklappen aus Stahl
Paletas anteriores de acero



STANDARD:

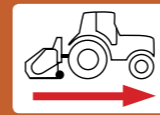
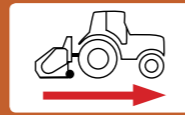
Attacco a 3 punti CAT.2 con spostamento idraulico maggiorato, ruota libera
 3-point hitch CAT.2 with increased hydraulic side shift, free wheel gearbox
 Attelage 3 points CAT.2 avec déplacement hydraulique majoré, roue libre
 Dreipunktanbau Kat. 2 mit erhöhter hydraulischer Seitenverschiebung, freilauf
 Enganche de 3 puntos CAT.2 con desplazamiento hidráulico incrementado, rueda libre



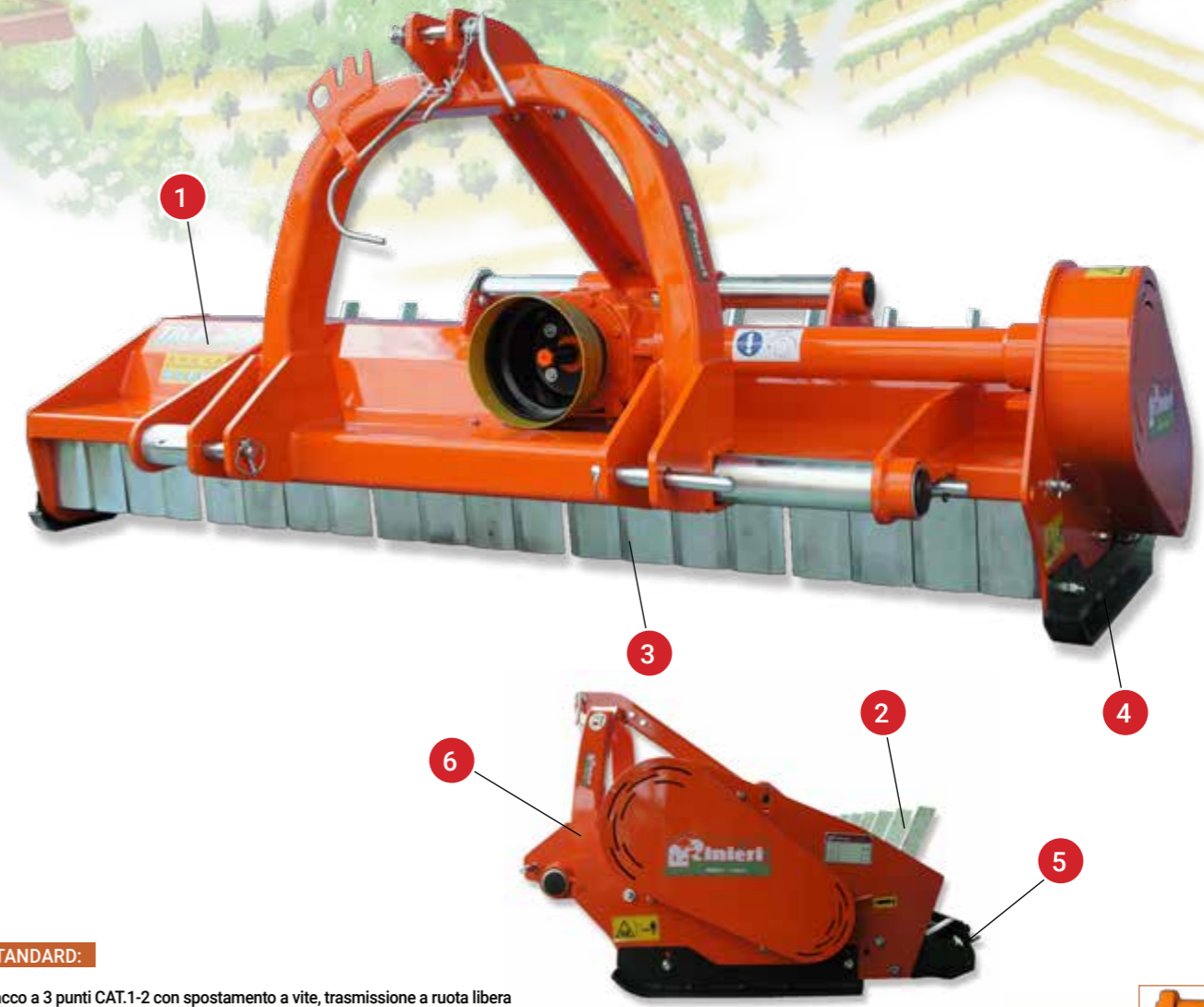
TRL-L TRINCIA CON SPOSTAMENTO DA FRUTTETO - ORCHARDS SHREDDER - BROYEUR VERGER - MULCHER - TRITURADOR FRUTALES

MOD								
		cm (inch)	cm (inch)	cm (inch)	cm (inch)	kg (lbs)	HP	
TRL-L 175	14	175 (69)	206 (81)	95 (37)	220 (86)	640 (1410)	80 - 120	4
TRL-L 200	16	200 (79)	231 (87)	120 (43)	245 (96)	680 (1499)	80 - 120	4
TRL-L 225	18	225 (89)	256 (101)	145 (57)	270 (106)	720 (1587)	80 - 120	4

- 1** Doppia scocca con griglia di frantumazione
Double body with Counter-Knives
Double châssis avec grille de broyage
Doppelte Außenhülle mit Filtergitter für bessere Mulchgutzerkleinerung
Doble armazón con rejilla de trituración
- 2** Ramponi
Brush rakes
Crampons
Rebrechen
Crampones
- 3** Palette anteriori in acciaio
Front steel aprons
Palettes antérieures en acier
Vordere Sicherheitsklappen aus Stahl
Paletas anteriores de acero
- 4** Slitte laterali
Side skids
Chariot latéral
Seitenkufen
Patines laterales
- 5** Spostamento idraulico maggiorato
Increased hydraulic side shift
Déplacement hydraulique majoré
Erhöhter hydraulischer Seitenverschiebung
Desplazamiento hidráulico incrementado
- 6** Rullo posteriore
Rear roller
Rouleau postérieur
Heckwalze
Rodillo trasero



OPTIONAL:



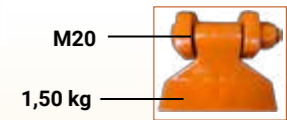
STANDARD:

Attacco a 3 punti CAT.1-2 con spostamento a vite, trasmissione a ruota libera
 Double 3-point hitch CAT.1-2 with reversible and manual side shift, free wheel gearbox
 Attelage 3 points CAT.1-2 avec déplacement manuel et réversible, ruoe libre
 Reversibler Dreipunktanbau Kat. 1-2 mit manueller Seitenverschiebung, freilauf
 Enganche de 3 puntos CAT.1-2 con desplazamiento manual y reversible, rueda libre



STANDARD:

Attacco a 3 punti CAT.1-2 con spostamento a vite, trasmissione a ruota libera
 Double 3-point hitch CAT.1-2 with reversible and manual side shift, free wheel gearbox
 Attelage 3 points CAT.1-2 avec déplacement manuel et réversible, ruoe libre
 Reversibler Dreipunktanbau Kat. 1-2 mit manueller Seitenverschiebung, freilauf
 Enganche de 3 puntos CAT.1-2 con desplazamiento manual y reversible, rueda libre



TRL TRINCIA UNIVERSALE - UNIVERSAL SHREDDER TRL - BROYEUR UNIVERSEL TRL - MULCHER TRL - TRITURADOR TRL

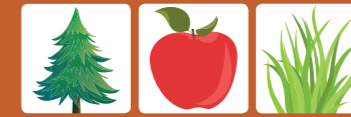
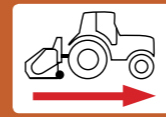
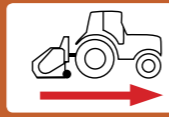
MOD								
		cm (inch)	cm (inch)	cm (inch)	cm (inch)	kg (lbs)	HP	
TRL 125	10	127 (50)	147 (57)	58 (23)	86 (34)	450 (990)	35 - 50	3
TRL 150	12	151 (59)	171 (67)	73 (29)	111 (44)	490 (1080)	40 - 60	3
TRL 175	14	175 (69)	195 (77)	83 (33)	136 (53)	530 (1165)	50 - 80	3
TRL 200	16	200 (79)	220 (87)	108 (43)	161 (63)	570 (1255)	70 - 100	4
TRL 225	18	225 (89)	245 (96)	133 (53)	186 (73)	630 (1385)	80 - 110	4

TRL-B - TRINCIATUTTO BASSO - LOWER SHREDDER - BROYEUR BAISSÉ - MULCHER - TRITURADOR BAJADO

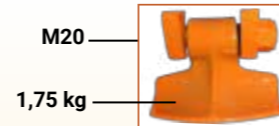
MOD								
		cm (inch)	cm (inch)	cm (inch)	cm (inch)	kg (lbs)	HP	
TRL-B 125	10	127 (50)	147 (57)	55 (22)	83 (34)	465 (990)	35 - 50	3
TRL-B 150	12	151 (59)	171 (67)	66 (26)	107 (42)	490 (1080)	40 - 60	3
TRL-B 175	14	175 (69)	195 (77)	94 (37)	131 (52)	540 (1165)	50 - 80	3
TRL-B 200	16	200 (79)	220 (87)	101 (40)	142 (56)	575 (1255)	70 - 100	4
TRL-B 225	18	225 (89)	245 (96)	113 (44)	154 (61)	635 (1385)	80 - 110	4

- 1** Doppia scocca con griglia di frantumazione
Double body with Counter-Knives
Double châassis avec grille de broyage
Doppelte Außenhülle mit Filtergitter für bessere Mulchgutzerkleinerung
Doble armazón con rejilla de trituración
- 2** Ramponi
Brush rakes
Crampons
Rebrechen
Crampones
- 3** Palette anteriori in acciaio
Front steel aprons
Palettes antérieures en acier
Vordere Sicherheitsklappen aus Stahl
Paletas anteriores de acero
- 4** Slitte laterali
Side skids
Chariot latéral
Seitenkufen
Patines laterales
- 5** Rullo posteriore
Rear roller
Rouleau postérieur
Heckwalze
Rodillo trasero

- 1** Doppia scocca con griglia di frantumazione
Double body with Counter-Knives
Double châassis avec grille de broyage
Doppelte Außenhülle mit Filtergitter
Doble armazón con rejilla de trituración
- 2** Ramponi
Brush rakes
Crampons
Rebrechen
Crampones
- 3** Palette anteriori in acciaio
Front steel aprons
Palettes antérieures en acier
Vordere Sicherheitsklappen aus Stahl
Paletas anteriores de acero
- 4** Slitte laterali
Side skids
Chariot latéral
Seitenkufen
Patines laterales
- 5** Rullo posteriore
Rear roller
Rouleau postérieur
Heckwalze
Rodillo trasero
- 6** Fiancata ribassata
Lowered side
Côté baissé
Niedriges Seitenprofil
Lado bajado



OPTIONAL:



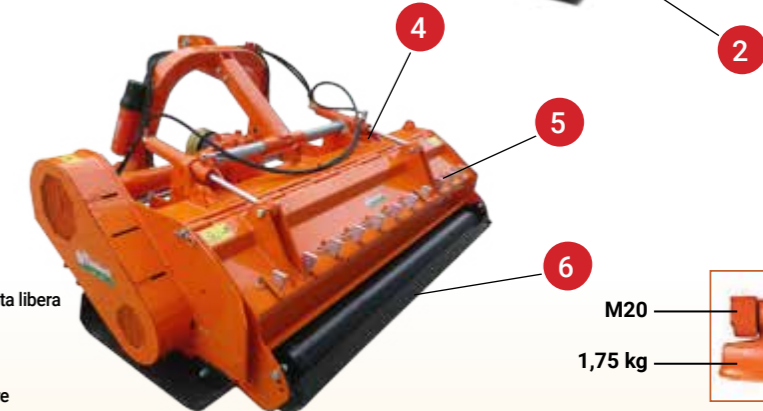
STANDARD:

Attacco a 3 punti CAT.2 con spostamento a vite, ruota libera
 3-point hitch CAT.2 with manual side shift, free wheel gearbox
 Attelage 3 points CAT.2 avec déplacement à vis, roue libre
 Dreipunktbau Kat. 2 mit mechanischer Seitenverschiebung, freilauf
 Enganche de 3 puntos CAT.2 con desplazamiento a tornillo, rueda libre

TRP TRINCIA UNIVERSALE - UNIVERSAL SHREDDER TRP - BROYEUR UNIVERSEL TRP - MULCHER TRP - TRITURADOR TRP

MOD								
		cm (inch)	cm (inch)	cm (inch)	cm (inch)	kg (lbs)	HP	HP
TRP 150	12	150 (59)	170 (67)	75 (29)	102 (40)	600 (1320)	45 - 60	4
TRP 175	14	175 (69)	195 (77)	79 (31)	127 (50)	670 (1475)	60 - 80	4
TRP 200	16	200 (79)	220 (87)	104 (41)	152 (60)	720 (1585)	70 - 90	4
TRP 225	18	225 (89)	245 (96)	129 (51)	177 (70)	780 (1720)	80 - 100	4
TRP 250	20	250 (98)	270 (106)	154 (60)	202 (79)	820 (1805)	90 - 120	4

- 1**
Doppia scocca con griglia di frantumazione
Double body with Counter-knives
Double châssis avec grille de broyage
Doppelte Außenhülle mit Filtergitter
Doble armazón con rejilla de trituración
- 2**
Ramponi
Brush rakes
Crampons
Rebrechen
Crampones
- 3**
Palette anteriori in acciaio
Front steel aprons
Palettes antérieures en acier
Vordere Sicherheitsklappen aus Stahl
Paletas anteriores de acero
- 4**
Slitte laterali
Side skids
Chariot latéral
Seitenkufen
Patines laterales
- 5**
Spostamento laterale (optional)
Side shift (optional)
Déplacement latéral (optional)
Seitenverschiebung (optional)
Desplazamiento lateral (opcional)
- 6**
Rullo posteriore
Rear roller
Rouleau postérieur
Heckwalze
Rodillo trasero



STANDARD:

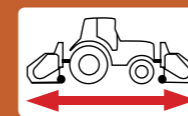
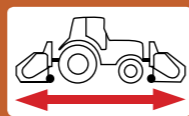
Attacco a 3 punti CAT. 2 con spostamento idraulico, trasmissione a ruota libera
 3-point hitch CAT. 2 with hydraulic side shift, free wheel gearbox
 Attelage 3 points CAT.2 avec déplacement hydraulique, roue libre
 Dreipunktbau Kat. 2 mit hydraulischer Seitenverschiebung, freilauf
 Enganche de 3 puntos CAT. 2 con desplazamiento hidráulico, rueda libre

TRZ TRINCIATUTTO PROFESSIONALE - PROFESSIONAL FORESTRY MOWER TRZ - BROYEUR FORESTIER PROFESSIONEL TRZ - FORSTMULCHER TRZ - TRITURADORAS FORESTALES PROFESIONAL TRZ

MOD								
		cm (inch)	cm (inch)	cm (inch)	cm (inch)	kg (lbs)	HP	
TRZ 150	12	152 (59)	182 (69)	71 (28)	103 (47)	890 (1850)	60 - 80	5
TRZ 175	14	176 (69)	206 (79)	77 (38)	127 (57)	930 (2000)	70 - 90	5
TRZ 200	16	200 (79)	230 (89)	100 (48)	150 (67)	1030 (2160)	80 - 100	5
TRZ 225	18	223 (89)	253 (98)	117 (49)	167 (78)	1100 (2310)	90 - 110	5
TRZ 250	20	247 (98)	277 (108)	125 (58)	175 (89)	1170 (2470)	90 - 130	5

- 1**
Doppia scocca con griglia di frantumazione
Double body with Counter-Knives
Double châssis avec grille de broyage
Doppelte Außenhülle mit Filtergitter für bessere Mulchgutzerkleinerung
Doble armazón con rejilla de trituración
- 2**
Slitte laterali regolabili
Adjustable side skids
Chariots latérales réglables
Einstellbare Seitenkufen
Patines laterales ajustables
- 3**
Doppie catene anteriori di protezione
Double front protection chains
Doubles chaînes antérieures de protection
Vordere Sicherheitsklappen aus Stahl
Doble cadenas anteriores de protección
- 4**
Apertura idraulica cofano
Hydraulic pannel opening
Ouverture hydr. postérieur
Hydraulische Öffnung der Haube
Apertura hidráulica trasera
- 5**
Ramponi
Brush rakes
Crampons
Rebrechen
Crampones
- 6**
Rullo posteriore
Rear roller
Rouleau postérieur
Heckwalze
Rodillo trasero

TRR1



TRR2

NEW



STANDARD:

Attacco a 3 punti CAT.1-2 fisso, trasmissione a ruota libera
 Fixed 3 point hitch CAT.1-2, free wheel gearbox
 Attelage 3 points CAT.1-2 fixe, roues libre
 Fixer Dreipunktbau Kat.1-2, freilauf
 Enganche de 3 punti CAT.1-2 fijo, rueda libre

TRR1 - TRINCIATUTTO REVERSIBILE CON ALIMENTATORE - REVERSIBLE SHREDDER WITH FEEDER - BROYEUR REVERSIBLE AVEC ALIMENTATEUR - REVERSIBLER MULCHER MIT EINZUGSROTOR - TRITURADOR REVERSIBLE CON ALIMENTACIÓN

MOD							
	8	cm (inch)	cm (inch)	cm (inch)	kg (lbs)	HP	4
TRR1 100	8	102 (40)	123 (48)	-	645 (1421)	60 - 70	4
TRR1 125	10	127 (50)	148 (58)	-	685 (1510)	70 - 80	4
TRR1 150	12	152 (60)	172 (68)	-	765 (1686)	80 - 90	4
TRR1 175	14	176 (69)	197 (77)	-	875 (1929)	90 - 100	4

1

Movimentazione idraulica con inversione del pick up
 Hydraulic movement with pick up inversion
 Mouvement hydraulique avec inversion du pick up
 Hydraulischer Einzugsrotor mit umkehrbarer Drehrichtung
 Movimiento hidráulico con inversión del pick up

2

Doppia scocca con tripla griglia di frantumazione
 Double body with triple Counter-Knives
 Double châssis avec triple grille de broyage
 Doppelte Außenhülle mit dreifachem Filtergitter
 Doble armazón con triple rejilla de trituración

3

Ruote posteriori girevoli e regolabili
 Adjustable and pivoting rear wheels
 Roues post.pivotantes et réglables
 Einstellbare, drehbare Heckräder
 Ruedas traseras giratorias y ajustables

4

Valvola di massima pressione e regolatore velocità rotori pick up
 Maximum pressure valve and pick up rotors speed regulator
 Réglage de la vitesse des rotors des pick up
 Überdruckventil und Geschwindigkeitsregler für Einzugsrotor
 Válvula de máxima presión y regulador velocidad rotores del pick-up

5

Attacchi per versione anteriore
 Connections for front version
 Pièces jointes pour la version antérieure
 Anhänge für die Frontversion
 Adjuntos para la versión delantera



STANDARD:

Attacco a 3 punti CAT.2 fisso, trasmissione a ruota libera
 Fixed 3 point hitch CAT.2, free wheel gearbox
 Attelage 3 points CAT.2 fixe, roues libre
 Fixer Dreipunktbau Kat.2, freilauf
 Enganche de 3 punti CAT.2 fijo, rueda libre

TRR2 - TRINCIATUTTO REVERSIBILE CON DOPPIO ALIMENTATORE - REVERSIBLE SHREDDER WITH DOUBLE FEEDER - BROYEUR REVERSIBLE AVEC DOUBLE ALIMENTATEUR - REVERSIBLER MULCHER MIT DOPPELTEM EINZUGSROTOR - TRITURADOR REVERSIBLE CON DOBLE ALIMENTACIÓN

MOD							
	66	cm (inch)	cm (inch)	cm (inch)	kg (lbs)	HP	6
TRR2 150	66	150 (59)	175 (69)	-	1070 (2358)	80 - 100	6
TRR2 175	78	176 (69)	200 (79)	-	1190 (2623)	90 - 120	6
TRR2 200	90	200 (79)	225 (89)	-	1320 (2910)	100 - 130	6

1

Movimentazione idraulica con inversione del doppio pick up
 Hydraulic movement with double pick up inversion
 Mouvement hydraulique avec inversion du pick up double
 Doppelter hydraulischer Einzugsrotor mit umkehrbarer Drehrichtung
 Movimiento hidráulico con inversión del doble pick up

2

Rotore con coltelli a scomparsa
 Rotor with retractable knives
 Rotor avec couteaux rétractable
 Rotor mit versenkten Messern
 Rotor con cuchillos retráctiles

3

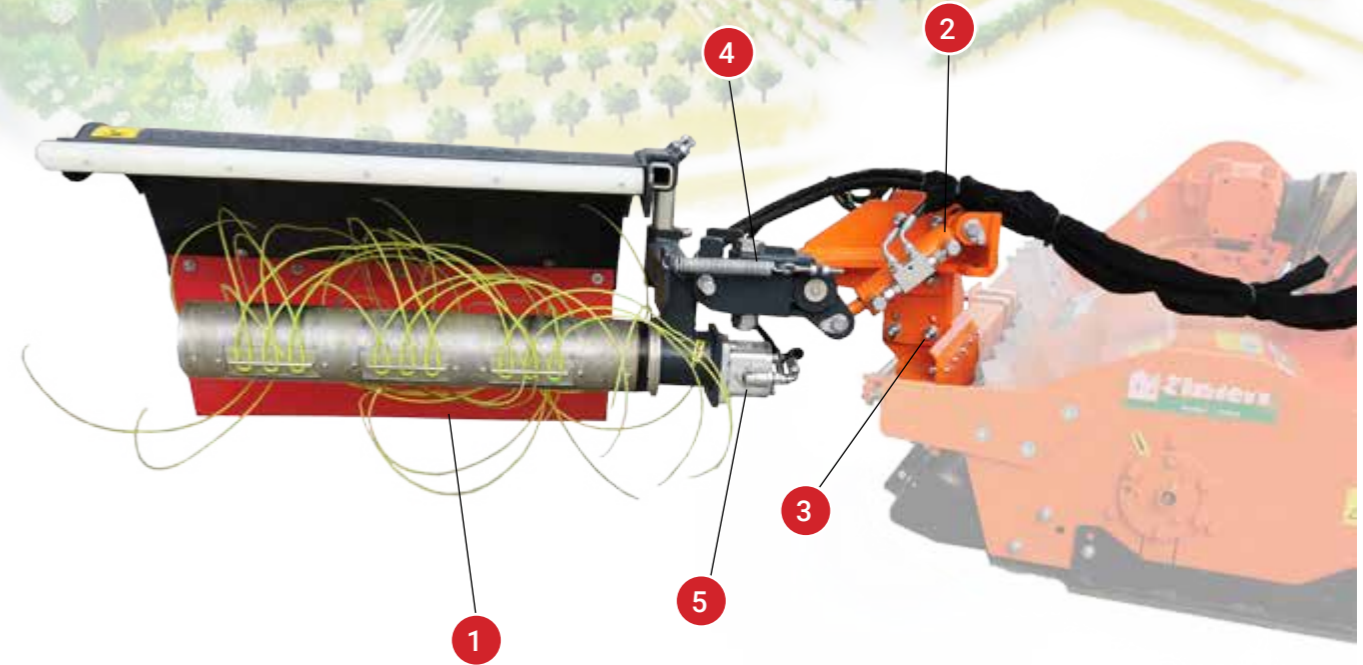
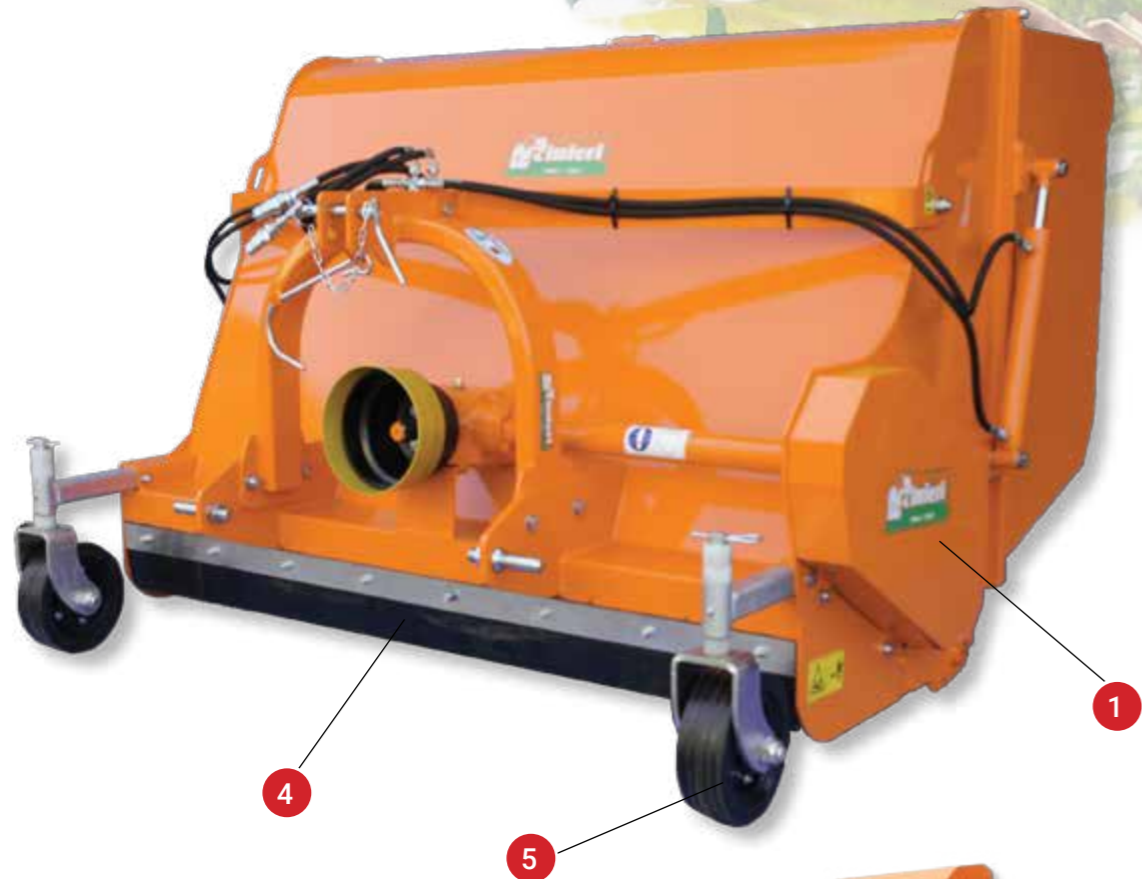
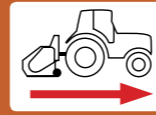
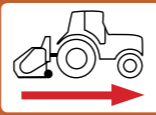
Doppia scocca con tripla griglia di frantumazione
 Double body with triple Counter-Knives
 Double châssis avec triple grille de broyage
 Doppelte Außenhülle mit dreifachem Filtergitter
 Doble armazón con triple rejilla de trituración

4

Ruote posteriori
 Rear wheels
 Roues post.
 Räder am Heck
 Ruedas traseras

5

Valvola di massima pressione e regolatore velocità rotori pick up
 Maximum pressure valve and pick up rotors speed regulator
 Réglage de la vitesse des rotors des pick up
 Überdruckventil und Geschwindigkeitsregler für Einzugsrotor
 Válvula de máxima presión y regulador velocidad rotores del pick-up



STANDARD:

Attacco a 3 punti CAT.1 fisso, trasmissione a ruota libera
 Fixed 3 point hitch CAT.1, free wheel gearbox
 Attelage 3 points CAT.1 fixe, roues libre
 Fixer Dreipunktbau Kat. 1, freilauf
 Enganche de 3 punti CAT.1 fijo, rueda libre



TRM-R TRINCIAERBA CON RACCOGLITORE - FLAIL MOWER TRM-R WITH COLLECTION CONTAINER - BROYEUR TRM-R AVEC RE-SERVOIR DE RAMASSAGE - MULCHER TRM-R MIT SAMMELBEHÄLTER - TRITURADOR TRM-R CON RECOLECTORES

MOD								
	cm (inch)	cm (inch)	cm (inch)	cm (inch)	lt. / U.S. Gal.	HP		
TRM-R 130	20	133 (52)	150 (59)	65 (26)	380 (836)	850 (225)	20 - 30	2
TRM-R 150	24	153 (60)	170 (67)	75 (29)	410 (902)	1000 (265)	25 - 40	2

- 1** Tendicinghia a molla
Spring tensioner
Tendeur de courroie à ressort
Riemenspanner mit Feder
Tensores de correa con muelle
- 2** Vasca di raccolta con apertura idraulica
Container for grass with hydraulic opening
Reservoir pour le ramassage avec ouverture hydraulique
Sammeltank mit hydraulischer Öffnung
Tanque de recogida con apertura hidráulica
- 3** Rullo posteriore
Rear roller
Rouleau postérieur
Heckwalze
Rodillo trasero
- 4** Protezione anteriore in gomma
Rubber front protection
Protection antérieure en caoutchouc
Vorderseite aus Gummi
Protección parte delantera de goma

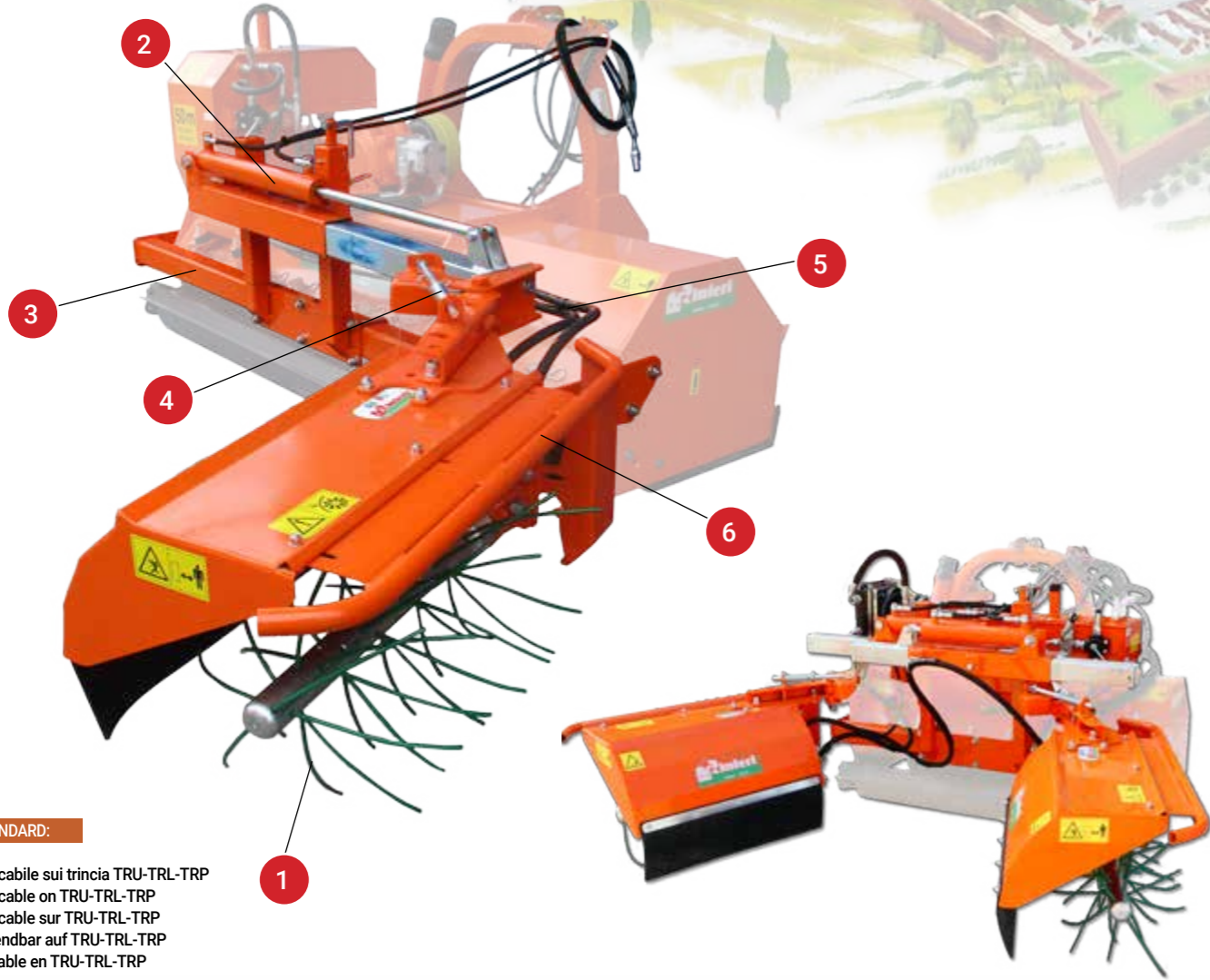
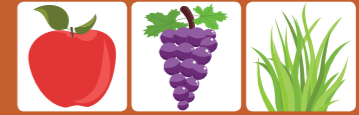
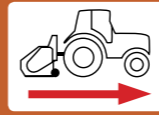
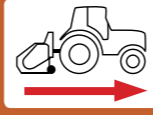
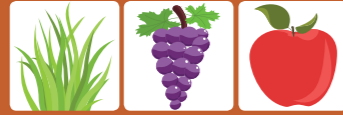
STANDARD:

Applicabile sui trincia TRL-TRP
 Applicable on TRL-TRP
 Applicable sur TRL-TRP
 Anwendbar auf TRL-TRP
 Aplicable en TRL-TRP

SRL TESTATA DISERBATRICE PER TRINCIA - SRL SUCKERING UNIT FOR MULCHERS - TÊTE ÉPAMPREUSE SRL POUR BROYEURS - SRL STOCKPUTZERKOPF FÜR MULCHER - CABEZAL DESBROTADORA SRL PARA TRITURADORA

MOD		
	L/min.	Kg. (lbs)
SRL	30	130 (286)

- 1** Albero con filo lungo da 4mm
Shaft with 4mm diameter whips
Arbre avec fil long de 4mm
Schaft mit 4 mm langem Draht
Eje con alambre largo de 4 mm
- 2** Spostamento idraulico
Hydraulic side shift
Déplacement latéral hydraulique
Unabhängige Hydraulische Seitenverschiebung
Desplazamiento hidráulico
- 3** Traversa di montaggio su trincia
Crossbar support for shredder installation
Traverse pour montage sur broyeur
Stützstange zur Montage am Mulcher
Barra de soporte para montar en trituradora
- 4** Supporto testata con molla e paraurti
Supports for the heads with spring and bumper
Support de la tête avec ressort et parechocs
Halterung Arbeitskopf mit Feder und Stoßsicherung
Soporte de seguridad para cabezal con resorte y parachoques
- 5** Motore con valvola anticavitazione
Motor with anti-cavitation valve
Moteur avec soupape anticavitation
Motor mit Antikavitationsventil
Motor con válvula anticavitaciónV
- 6** Paraurti regolabile
Adjustable bumper support
Pare-chocs ajustable
Einstellbarer Stoßfänger
Parachoques ajustable



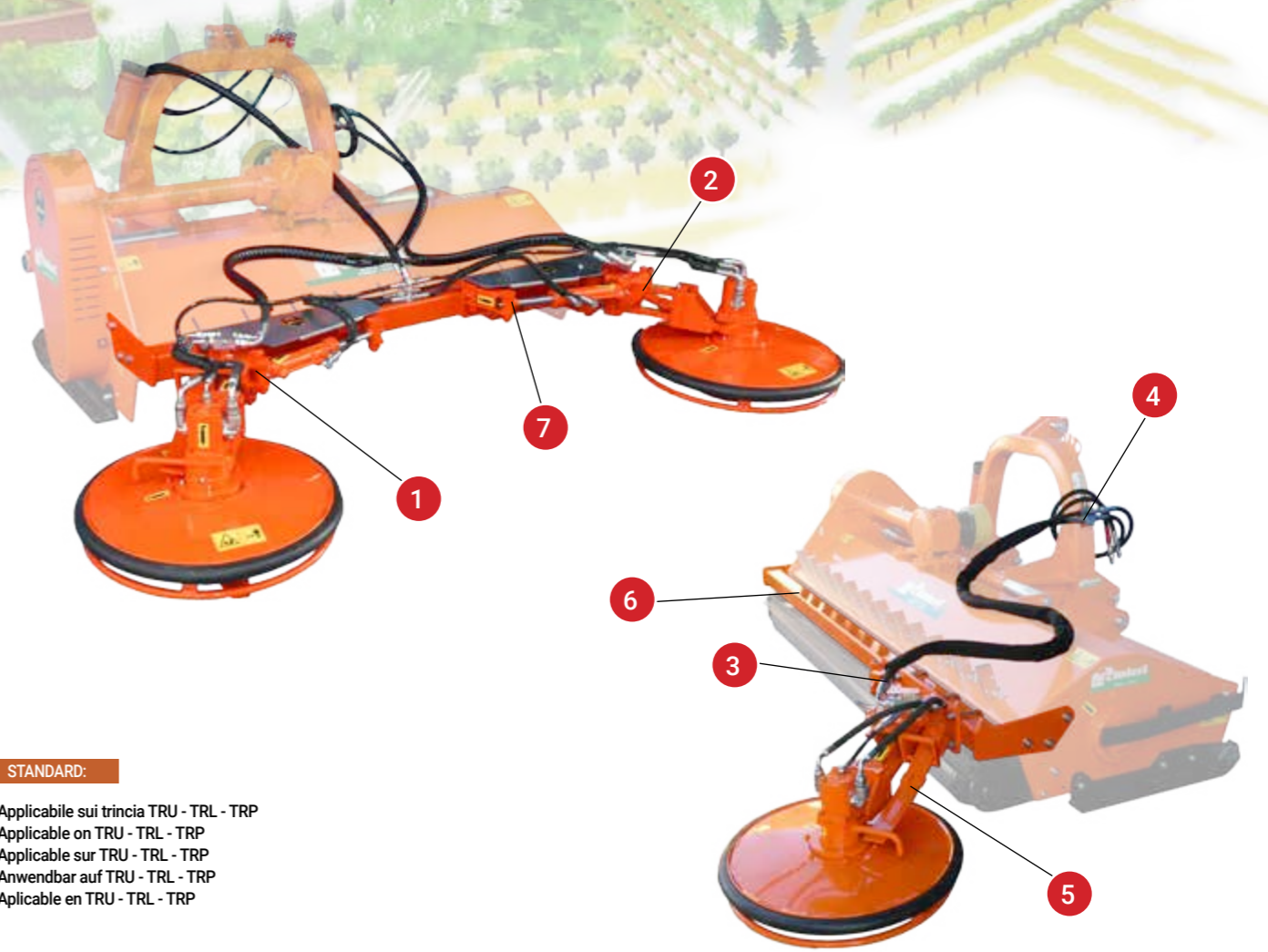
STANDARD:

Applicable sui trincia TRU-TRL-TRP
 Applicable on TRU-TRL-TRP
 Applicable sur TRU-TRL-TRP
 Anwendbar auf TRU-TRL-TRP
 Aplicable en TRU-TRL-TRP

SRV TESTATA SPOLLONATRICE PER TRINCIA- SRV SUCKERING UNIT FOR MULCHERS - TÊTE À ÉPAMPREUSE POUR BROYEURS - STOCKPUTZERKOPF FÜR MULCHER - CABEZAL DESBROTADORA SRV PARA TRITURADORA

MOD	L/min.	Kg. (lbs)
SRV	20	80 (176)
2SRV	20	170 (375)

- 1** Albero standard con flagelli tondi d.7
Standard shaft with 7mm diameter round whips
Arbre standard avec fléaux ronds d.7mm
Standardschaft mit runder Geißel d.7mm
Eje estándar con flagelos redondos d.7
- 2** Spostamento idraulico
Hydraulic side shift
Déplacement latéral hydraulique
Unabhängige Hydraulische Seitenverschiebung
Desplazamiento hidráulico
- 3** Traversa di montaggio su trincia
Crossbar support for shredder installation
Traverse pour montage sur broyeur
Stützstange zur Montage am Mulcher
Barra de soporte para montar en trituradora
- 4** Supporto testata con molla e paraurti
Supports for the heads with spring and bumper
Support de la tête avec ressort et parechocs
Halterung Arbeitskopf mit Feder und Stoßsicherung
Soporte de seguridad para cabezal con resorte y parachoques
- 5** Motore con valvola anticavitazione
Motor with anti-cavitation valve
Moteur avec soupape anticavitation
Motor mit Antikavitationsventil
Motor con válvula anticavitaciónV
- 6** Paraurti regolabile
Adjustable bumper support
Pare-chocs ajustable
Einstellbarer Stoßfänger
Parachoques ajustable



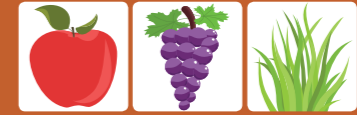
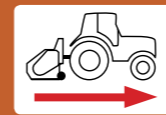
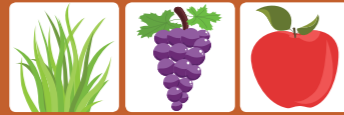
STANDARD:

Applicable sui trincia TRU - TRL - TRP
 Applicable on TRU - TRL - TRP
 Applicable sur TRU - TRL - TRP
 Anwendbar auf TRU - TRL - TRP
 Aplicable en TRU - TRL - TRP

RUOTA RASAERBA INTERCEPPI RSI CON RIENTRO A MOLLA - RSI IN AND OUT MOWING WHEEL SPRING LOADED - ROUE TONDEUSE INTERCEPS RSI AVEC RETOUR À RESSORT - SCHWENKSCHLEIBEN MIT ELEKTROHYDRAULISCHEM RÜCKZUGR - RUEDA CORTADORA DE CÉSPED INTERCEPAS RSI CON RETORNO A RESORTE

MOD	L/min.	Kg. (lbs)
RSI 65	30	80 (176)
2RSI 65	30	200 (441)

- 1** Snodo con molla per scavallamento
Joint with spring for in and out movement
Pivot à ressort pour escamoter les souches
Verbindung mit Feder für Unterstock
Articulación con muelle para movimiento entre troncos
- 2** Fermo per chiusura posizione di trasporto
Mechanical lock for transport position
Système de blockage pour le transport
Anhalten zum Schließen der Transportposition
Bloqueo para posición de transporte
- 3** Valvola anticavitazione
Anti-cavitation valve
Soupape anticavitation
Antikavitationsventil
Válvula anticavitación
- 4** Valvola di max pressione
Max pressure valve
Soupape de pression maximale
Überdruckventil
Válvula de max presión
- 5** Sistema di autolivellamento a parallelogramma
Parallelogram self-levelling system
Système de autoréglage à parallélogramme
Selbstnivellierungssystem mit Parallelogram
sistema de autonivelación por paralelogramo
- 6** Traversa di montaggio su trincia
Crossbar support for shredder installation
Traverse pour montage sur broyeur
Stützstange zur Montage am Mulcher
Barra de soporte para montar en trituradora
- 7** Posizionamento elettroidraulico indipendente
Independent electro-hydraulic positioning
Dispositif d'inversion séparé à commande électro-hydraulique
Halterung mit Feder und elektrohydraulischer Steuerung
Dispositivo de retroceso independiente con control electrohidráulico



ANDANATORE ANTERIORE DOPPIO - DOUBLE SWEEPER WITH NYLON WHIPS FOR VINEYARDS AND ORCHARDS - ANDAINEUR DE SARMENTES ANTÉRIEUR DOUBLE AVEC FLÉAUX EN NYLON - DOPPELTER FRONTALER SCHWADER, NYLONBÜRSTE FÜR SCHNITTMATERIAL - BARREDORA DE RESTOS DE PODA ANTERIOR DOBLE CON CEPILLOS EN NYLON

MOD	L/min	cm (inch)	cm (inch)	Kg (lbs)
AN 2 A	30-40	250 (98)	400 (157)	200 (441)
AN 2 B	30-40	280 (110)	450 (177)	200 (441)

STANDARD:

Applicable sui trincia TRU-TRL-TRP
 Applicable on TRU-TRL-TRP
 Applicable sur TRU-TRL-TRP
 Anwendbar auf TRU-TRL-TRP
 Aplicable en TRU-TRL-TRP

ANDANATORE PER TRINCIA - PRUNING SWEEPER FOR SHREDDER - ANDAINEUR DE SARMENTES POUR BROEUR - EINFACHE BÜRSTE FÜR MULCHER - BARREDORA DE RESTOS DE PODA PARA TRITURADOR

MOD	L/min	cm (inch)	cm (inch)	Kg (lbs)
ANT	25	350 (138)	600 (236)	70 (154)

1

Telaio con 3 movimenti idraulici
 Frame with 3 hydraulic movements
 Châssis avec 3 mouvements hydrauliques
 Rahmen mit 3 hydraulischen bewegungen
 Chasis con 3 movimientos hidráulicos

2

Testate con spazzole rotanti con fili in nylon
 Head with nylon whips
 Tête avec brosses rotatives avec fils de nylon
 Köpfe mit rotierenden bürsten
 Cabezal con cepillos giratorios y hilos de nylon

3

Spostamento laterale idraulico
 Hydraulic side shift
 Déplacement lateral hydraulique
 Hydraulische seitenschiebung
 Movimiento lateral hidráulico

1

Telaio con inclinazione e sollevamento manuale
 Frame with mechanical side shift and raise
 Châssis avec inclination et relevage manuel
 Rahmen mit manueller Neigung und Hub
 Chasis con inclinación y levantamiento manual

2

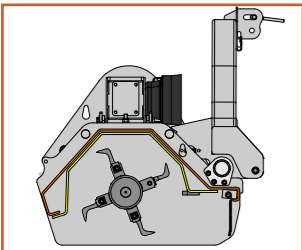
Testate con spazzole rotanti con fili in nylon
 Head with nylon whips
 Tête avec brosses rotatives avec fils de nylon
 Köpfe mit rotierenden bürsten
 Cabezal con cepillos giratorios y hilos de nylon

3

Motore idraulico
 Flow divider
 Moteur hydraulique
 Hydraulikmotor
 Motor hidráulico

ACCESSORI STANDARD

ACCESSORI OPTIONAL



TRU TRU-D TRC250 T-RAP TRL
TRL-B TRL-L TRP TRZ TRR1
TRR2

Doppia lamiera per maggiore resistenza agli urti

Double sheet metal for greater impact resistance

Double tôle pour une meilleure résistance aux chocs

Doppeltes Blech für größere Widerstandsfähigkeit

Doble chapa para una mayor resistencia a los impactos



TRM-R TRD TRF TRF-D TRU
TRU-D TRC 150 TRC250 T-RAP
TRL TRL-B TRL-L TRZ TRP

Slitte di appoggio a tutta lunghezza per maggiore sicurezza

Full-length side skids for greater safety

Chariots latérales sur toute la longueur pour plus de sécurité

Stützkufen auf der ganzen Breite zur erhöhten Sicherheit

Patines laterales de longitud completa para mayor seguridad



TRF TRU TRC150 TRC250
TRL TRP

Ruote posteriori in alternativa al rullo

Rear wheels as an option to the roller

Roues arrière au lieu du rouleau

Heckräder alternativ zur Walze

Ruedas traseras como alternativa al rodillo



TRD TRC

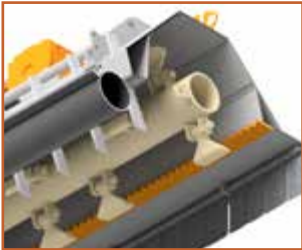
Spostamento laterale manuale

Manual sideshift

Déplacement latéral manuel

Manueller Seitverschub

Desplazamiento lateral manual



TRF TRF-D TRU TRU-D TRC250
T-RAP TRL TRL-B TRL-L TRP TRZ
TRR1 TRR2

Griglie interne di frantumazione per maggiore finitura del residuo

Internal crushing grids for better finishing of the residue

Grilles de broyage internes pour une meilleure finition des résidus

Gitter für bessere Mulchgutzerkleinerung

Rejillas internas de trituración para un mayor acabado de los residuos



TRM-R TRD TRF TRF-D TRU
TRU-D TRC 150 TRC250 T-RAP
TRL TRL-B TRL-L TRP TRZ
TRR1 TRR2

Moltiplicatore con ruota libera

Gearbox with freewheel

Multiplicateurs avec roue libre

Getriebe mit Freiauf

Cajas de engranajes con rueda libre



TRR1 TRR2

Ruote anteriori per maggiore stabilità

Front wheels for greater stability

Roues avant pour une meilleure stabilité

Stabilisierende Fronträder

Ruedas delanteras para mayor estabilidad



TRD TRF TRU TRC TRL
TRL-B TRP TRZ

Spostamento laterale idraulico

Hydraulic sideshift

Déplacement latéral hydraulique

Hydraulischer Seitverschub

Desplazamiento lateral hidráulico



TRU TRU-D TRL TRL-B TRL-L
TRP TRZ

Ramponi posteriori per trattenere il materiale da trinciare

Rear brush rakes to retain the material to be shredded

Crampons postérieurs pour retenir le matériel à broyer

Rebrechen zum Festhalten des Mulchgutes

Rampones posteriores para retener el material a picar



TRF TRU TRL TRL-B TRL-L TRP

Spostamento laterale manuale

Manual sideshift

Déplacement latéral manuel

Manueller Seitverschub

Desplazamiento lateral manual



TRU TRU-D TRC150 TRC250
T-RAP TRL TRL-B TRL-L TRP TRZ
TRR1 TRR2

Rullo con cuscinetti torniti

Roller with turned bearings

Rouleau avec paliers tournés

Walze mit gedrehten Lagern

Rodillo con rodamientos torneados



TRF-D TRU-D TRC250 T-RAP
TRL-L

Spostamento laterale idraulico

Hydraulic sideshift

Déplacement latéral hydraulique

Hydraulischer Seitverschub

Desplazamiento lateral hidráulico



TRM-R TRD TRF TRF-D

Rullo con supporti commerciali

Roller with commercial supports

Rouleau avec supports commerciaux

Walze mit kommerziellen Lagern

Rodillo con soportes comerciales



TRR1 TRR2

Ruote posteriori in alternativa al rullo

Rear wheels as an option to the roller

Roues arrière au lieu du rouleau

Heckräder alternativ zur Walze

Ruedas traseras como alternativa al rodillo



TRR1 TRR2

Spuntoni per raccogliere le potature in terreni lavorati

Front rakes for collecting prunings in tilled soil

Tiges pour recueillir les sarments dans le sol travaillé.

Rechen zum Einsammeln von Schnitgut auf bearbeitetem Boden

Recolector para recoger los restos de poda en el suelo arado



TRZ

Abbattitore per vegetazione

Protection for vegetations

Protection pour abattre la petite végétation

Schutzvorrichtung

Protección para abtir la pequeña vegetación



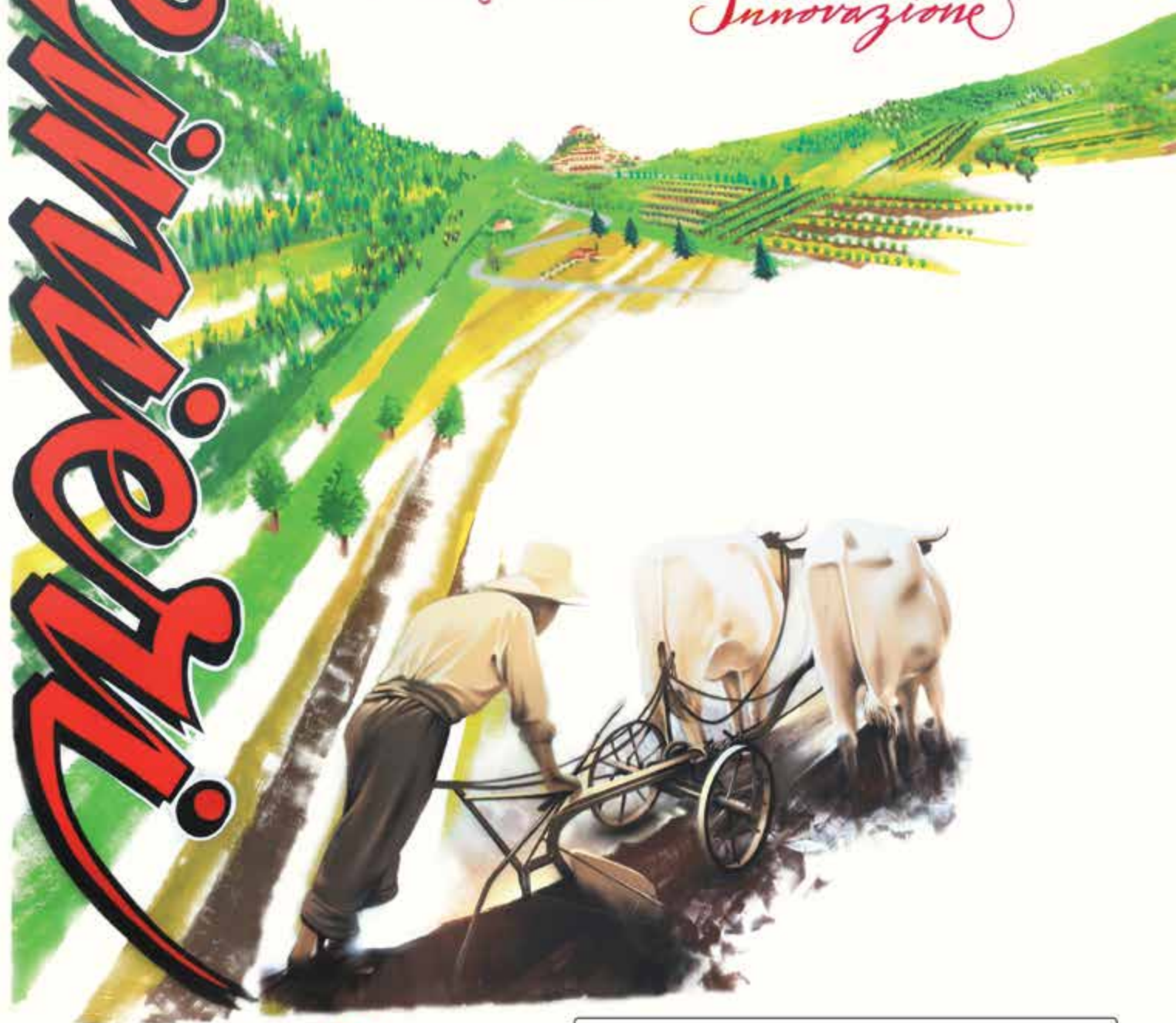
Rinieri!

Tradizione

Lavoro

Famiglia

Innovazione



Viale dell'Appennino 606B - 47121 - Forlì (FC) - ITALY
Tel. +39 0543 86066 - info@rinieri.com

www.rinieri.com



La Ditta si riserva di apportare alle macchine tutte le modifiche che riterrà più opportune.
The manufacturer reserves the right to modify the machines as necessary.

Rivenditore/dealer